

**VETERINARY HEALTH CERTIFICATE FOR THE EXPORT OF FRESH
PORCINE MEAT TO SERBIA**

**ВЕТЕРИНАРСКО ЗДРАВСТВЕНО УВЕРЕЊЕ ЗА ИЗВОЗ СВИЊСКОГ
МЕСА У СРБИЈУ**

Certificate n° / Број уверења: _____

Country of origin / Земља порекла:

Competent Ministry / Надлежно министарство:

Competent issuing authority / Надлежни орган која издаје уверење.

I.- IDENTIFICATION OF THE MEAT / ИДЕНТИФИКАЦИЈА МЕСА

Nature of meat/Врста меса:

Type of packing/Начин паковања.-

Number of packages / Број пакета

Net weight / Нето тежина.....

Production date / Датум производње:.....

II.- ORIGIN OF THE MEAT / ПОРЕКЛО МЕСА:

Name, address and approval number of the approved slaughterhouse / Име, адреса и одобрени број одобрене кланице;

Name, address and approval number of the approved cutting plant / Име, адреса и одобрени број одобреног објекта за расечање меса: '

Address and approval number of the approved cold store / Име, адреса и одобрени број хладњаче за складиштење меса:

.....

.....

III.- DESTINATION OF THE MEAT/ ОДРЕДИШТЕ МЕСА:

Name and address of consignor / Име и адреса пошиљаоца.*

Name and address of consignee / Име и адреса примаоца;

Place of loading/ Место утовара.¹

Place of destination/Место одредишта;

Kind and Identification of means of transportation / Врста и идентификација превозног средства."

IV.- SANITARY ATTESTATION / ПОТВРДА О ЗДРАВСТВЕНОМ СТАЊУ:

I, the undersigned official veterinarian, certify that the meat described meets the following requirements / Ја, доле потписани овлашћени ветеринар, потврђујем да описано месо испуњава следеће захтеве:

- 1.- Comes from a zone free from notifiable infectious diseases affecting porcine species / Потиче из зоне у којој није било заразних болести обавезних за пријављивање на које су свиње пријемчиве

UVS I 15-a AT 08/12/2008

- 2.- The meat was obtained from porcine animals / Месо је добијено од животиња које:
- a) Which come from holdings where, for the previous three months, there have been no outbreaks of foot-and-mouth disease within a radius of 30 Km / Потичу са газдинстава на којима и око којих у кругу од 30 км у последња три месеца није било случајева слинавке и шапа.
 - b) Which come from holdings where, for the previous six months, there have been no outbreaks of Teschen disease within a radius of 30 Km /Потичу са газдинстава на којима и око којих у кругу од 30 км у последњих шест месеци није било случајева заразне узетости свиња-Тешенове болести
 - c) Which come from holdings where, during the previous three months, there have been no outbreaks of classical swine fever or African swine fever within a radius of 30 Km / Потичу са газдинстава на којима у последња три месеца није било случајева класичне куге свиња ни афричке куге свиња у кругу од 30 Км.
 - d) Which come from holdings where during the previous 6 months, there have been no outbreaks of vesicular stomatitis / Потичу са газдинства на којима у последњих 6 месеци није било случајева везикуларног стоматитиса.
 - e) During the last 12 months no vaccination against above mentioned diseases have been carried out / током последњих 12 месеци није спроведена вакцинација против горе наведених болести
 - f) Have remained in the territory described above since birth or for at least the last three months before slaughter / су боравиле на територији описаној горе од рођења или најмање три месеца пре клања
- 3.- The animals from which the meat originates were subject to ante and post-mortem health inspection and found healthy, with no evidence of notifiable infectious diseases affecting porcine species / Животиње од којих потиче месо прегледане су пре и после клања, при чему је утврђено да су здраве и није запажено присуство заразних болести обавезних за пријављивање на које су свиње пријемчиве.
- 4.- The meat was analyzed of triquinellosis (*Trichinella spiralis*), giving negative results / Извршена је анализа меса да би се утврдило могуће присуство трихинеле (*Trichinella spiralis*), при чему је добијен негативан резултат.
- 5.- The meat has been produced in establishments under permanent veterinary control and fresh meat or the packages of meat bear an official health mark / Месо је произведено у објектима који се налазе под сталном ветеринарском контролом и свеже месо или паковања меса су обележена жигом или печатом.
- 6.- Meat has been obtained from animals that have been slaughtered on or between: (dates) / Месо је добијено од животиња које су заклане дана или у периоду: (дати).....
.....
- 7.- The fresh meat has been obtained, prepared, handled and stored and it was managed with them in the manner without the recontamination / Месо је добијено, припремљено, складиштено и да се са њим руковало на начин да се избегне опасност од реконтаминације.
- 8.- The means of transport and the loading conditions of this consignment meet the hygiene requirements established by the EU legislation / Превозна средства и услови ускладиштења робе испуњавају хигијенске услове које предвиђа законодавство ЕУ.
- 9.- Austria, in agreement with the communitarian legislation, has established a national program of surveillance and investigation of residues in animals and products of animal origin, which guarantees that the food does not possess residues of environmental contaminants or medicaments used in veterinarian therapeutic, in concentrations that exceed the limits stipulated in the in force regulation in the European Union / У складу са законодавством Европске Уније, Аустрија је увела национални програм надзора и испитивања резидуа у животињама и производима животињског порекла који гарантује да храна не садржи штетне материје из животне средине или лекове који се користе у ветеринарском лечењу у концентрацији већој од дозвољене према важећим прописима Европске Уније.
- 10.- In agreement with the communitarian legislation and plans of surveillance and control, the meat does not possess levels of radioactive contamination greater than the legally admitted / У складу са законодавством и програмима надзора Европске Уније, месо не садржи већи ниво радиоактивног загађења од оног који одобрава закон.
- 11.- Animal welfare attestation: the undersigned official veterinarian, hereby certify that the fresh meat described above derives from animals which have been treated in the slaughterhouse before and at the time of slaughter or killing in human manner / Потврда о добробити животиња: Ја, доле

потписани ветеринарски инспектор, потврђујем да напред наведено месо потиче од животиња, са којима се пре и за време клања у кланици поступало на хуман начин

Done a /Издато у:..... on / дана.....
(Place / место) (Date/ Датум)

Seal/ Печат

.....
Signature, name and qualification of the official veterinary inspector /
Потпис, име и стручни положај овлашћеног ветеринарског инспектора.